



HP Photosmart 6510 series



# Indhold

|           |                                                               |           |
|-----------|---------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b>  | <b>Hjælp til HP Photosmart 6510 series</b>                    | <b>3</b>  |
| <b>2</b>  | <b>Lær din HP Photosmart at kende</b>                         |           |
|           | Printerdele                                                   | 5         |
|           | Kontrolpanelets funktioner                                    | 7         |
|           | Apps Manager                                                  | 7         |
| <b>3</b>  | <b>Hvordan gør jeg?</b>                                       | <b>9</b>  |
| <b>4</b>  | <b>Grundlæggende oplysninger om papir</b>                     |           |
|           | Ilægning af papir                                             | 11        |
| <b>5</b>  | <b>Udskrivning</b>                                            |           |
|           | Udskrivning af fotos fra et hukommelseskort                   | 15        |
|           | Udskriv overalt                                               | 15        |
|           | Tip til udskrivning                                           | 16        |
| <b>6</b>  | <b>Kopiering og scanning</b>                                  |           |
|           | Scanning til en computer                                      | 19        |
|           | Kopiering af tekst eller blandede dokumenter                  | 20        |
|           | Tips til kopiering og scanning                                | 22        |
| <b>7</b>  | <b>Patronerne</b>                                             |           |
|           | Kontrol af det anslåede blækniveau                            | 23        |
|           | Automatisk rensning af skrivehovedet                          | 23        |
|           | Fjerne blækudtværing                                          | 23        |
|           | Udskiftning af patronerne                                     | 24        |
|           | Justere printerens                                            | 26        |
|           | Bestilling af blæk                                            | 26        |
|           | Oplysninger om patrongaranti                                  | 27        |
|           | Patrontips                                                    | 27        |
| <b>8</b>  | <b>Tilslutning</b>                                            |           |
|           | Tilføjelse af HP Photosmart til et netværk                    | 29        |
|           | Skifte fra en USB-forbindelse til en trådløs forbindelse      | 30        |
|           | Tilslutte en ny printer                                       | 31        |
|           | Ændre netværksindstillinger                                   | 31        |
|           | Tip til opsætning og brug af netværksprinter                  | 31        |
|           | Værktøjer til avanceret printerstyring (til netværksprintere) | 32        |
| <b>9</b>  | <b>Løsning af problemer</b>                                   |           |
|           | Har du brug for yderligere hjælp                              | 33        |
|           | Løsning af udskrivningsproblemer                              | 33        |
|           | Løsning af kopierings- og scanningsproblemer                  | 33        |
|           | Løsning af netværksproblemer                                  | 33        |
|           | HP support                                                    | 35        |
| <b>10</b> | <b>Tekniske oplysninger</b>                                   |           |
|           | Bemærkning                                                    | 37        |
|           | Oplysninger om patronchips                                    | 37        |
|           | Specifikationer                                               | 38        |
|           | Miljømæssigt produktovervågningsprogram                       | 38        |
|           | Indstilling af strømsparetilstand                             | 41        |
|           | Angivelse af Auto-sluk                                        | 42        |
|           | Regulative bemærkninger                                       | 42        |
|           | Lovgivningsmæssige bestemmelser for trådløs                   | 45        |
|           | <b>Indeks</b>                                                 | <b>47</b> |



---

# 1 Hjælp til HP Photosmart 6510 series

Oplysninger om HP Photosmart findes i:

- Lær din HP Photosmart at kende på side 5
- Hvordan gør jeg? på side 9
- Udskrivning på side 15
- Kopiering og scanning på side 19
- Patronerne på side 23
- Tilslutning på side 29
- Løsning af problemer på side 33
- Tekniske oplysninger på side 37

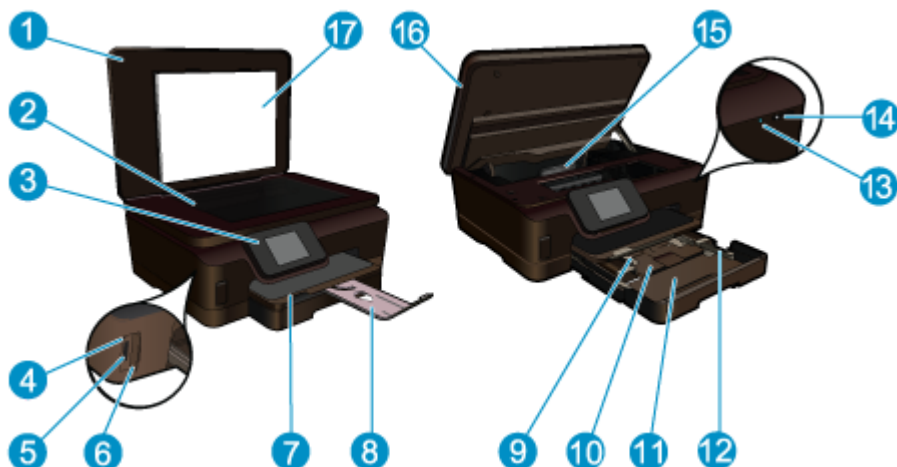


## 2 Lær din HP Photosmart at kende

- [Printerdele](#)
- [Kontrolpanelets funktioner](#)
- [Apps Manager](#)

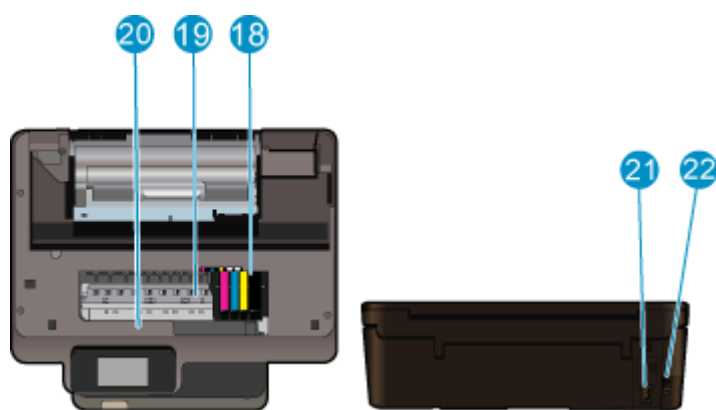
### Printerdele

- HP Photosmart set forfra



|    |                                                  |
|----|--------------------------------------------------|
| 1  | Låg                                              |
| 2  | Glasplade                                        |
| 3  | Farvedisplay (kaldes også displayet)             |
| 4  | Fotoindikator                                    |
| 5  | Holder til Secure Digital-hukommelseskort (SD)   |
| 6  | Holder til Memory Stick                          |
| 7  | Udskriftsbakke                                   |
| 8  | Papirbakkeforlænger (også kaldet bakkeforlænger) |
| 9  | Papirbredestyr til fotobakken                    |
| 10 | Fotobakke                                        |
| 11 | Primær papirbakke                                |
| 12 | Papirbredestyr til den primære bakke             |
| 13 | LED for trådløs                                  |
| 14 | Afbryder                                         |
| 15 | Adgang til skrivehovedsamling samt patroner      |
| 16 | Patrondæksel                                     |
| 17 | Lågets underside                                 |

- Printeren set fra oven og bagfra HP Photosmart



|    |                                                              |
|----|--------------------------------------------------------------|
| 18 | Skrivehovedenhed                                             |
| 19 | Område med patroner                                          |
| 20 | Modelnummerets placering                                     |
| 21 | Strømsik (brug kun den lysnetledning, der er leveret af HP). |
| 22 | USB-porten på bagsiden                                       |



# Kontrolpanelets funktioner

Kontrolpanelets funktioner



|    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | <b>Hjem:</b> Vender tilbage til Hjem skærbillede (det skærbillede, der vises, når du tænder produktet).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 2  | <b>Navigeringstaster:</b> Til navigering gennem fotos og menupunkter. Tryk på pilen til højre for at få adgang til det sekundære Hjem skærbillede.                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 3  | <b>Forrige:</b> Vender tilbage til forrige skærbillede på displayet.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 4  | <b>Foto:</b> Åbner menuen <b>Foto</b> .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 5  | <b>Kopier:</b> Åbner menuen <b>Kopier</b> , hvor du kan vælge kopieringstype eller ændre kopieringsindstillinger.                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 6  | <b>Scan:</b> Åbner <b>Scan To</b> (Scan til), hvor du kan vælge en destination for scanningen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 7  | <b>Cancel</b> (Annuller): Stopper den aktuelle handling.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 8  | <b>Hjælp:</b> Åbner menuen <b>Hjælp</b> på displayet, hvor du kan vælge et emne, du vil vide mere om. Hvis du trykker på Hjem på <b>Hjælp</b> skærbilledet, vises de emner, du kan få hjælp til. Afhængigt af hvilket emne du vælger, vises det på displayet eller på computerskærmen. Når der vises andre skærbilleder end Hjem skærbilledet, giver knappen <b>Hjælp</b> relevante hjælp til det aktuelle skærbillede. |
| 9  | <b>Opsætning:</b> Åbner en menu, hvor du kan ændre produktindstillinger og udføre vedligeholdelsesfunktioner.                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 10 | <b>Snapfish:</b> Åbner <b>Snapfish</b> , hvor du kan overføre, redigere og dele dine fotos. <b>Snapfish</b> findes ikke i alle lande.                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 11 | <b>Blæk:</b> Viser det anslåede blækniveau for hver patron. Viser et advarselssymbol, hvis blækniveauet er mindre end det mindst forventede niveau..                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 12 | <b>Trådløs:</b> Åbner menuen <b>Trådløs</b> , hvor du kan ændre indstillinger for trådløs.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 13 | <b>Apps:</b> Med Apps Manager kan du nemt og hurtigt få adgang til og udskrive informationer fra nettet, f.eks. kort, kuponer, farvelægningssider og puslespil.                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 14 | <b>ePrint:</b> Åbner menuen <b>ePrint</b> , hvor du kan aktivere og deaktivere tjenesten, få vist printerens e-mail-adresse og udskrive en informationsside.                                                                                                                                                                                                                                                            |

## Apps Manager

**Apps** Manager kan bruges til at tilføje nye **Apps** eller til at slette **Apps**.

### Brug af Apps

#### ▲ Tilføj nye **Apps**.

- Tryk på **Apps** på startskærbilledet.
- Tryk på pilene for at rulle til More-menupunktet. Tryk på **OK**. Tjek den ønskede **Apps**. Tryk på **OK**. Følg vejledningen.



---

## 3 Hvordan gør jeg?

Dette afsnit indeholder links til almindeligt forekommende opgaver, f.eks. udskrivning af fotos, scanning og kopiering.

- [Apps Manager på side 7](#)
- [Udskiftning af patronerne på side 24](#)
- [Ilægning af papir på side 11](#)
- [Scanning til en computer på side 19](#)
- [Kopiering af tekst eller blandede dokumenter på side 20](#)
- [Fjernelse af papirstop på side 34](#)



## 4 Grundlæggende oplysninger om papir

- [Ilægning af papir](#)

### Ilægning af papir

- ▲ Gør ét af følgende:

**Læg 10 x 15 cm (4 x 6") papir i printeren**

- a. Træk papirbakken ud.
  - ☐ Træk fotobakken ud, og skub papirbredestyret ud.



- b. Læg papir i printeren.
  - ☐ Læg stakken med fotopapir i fotobakken med den korte side fremad og udskriftssiden nedad.



- ☐ Skub papirstakken fremad, indtil den ikke kan komme længere.

 **Bemærk!** Hvis det anvendte fotopapir har perforerede faner, skal du lægge fotopapiret i, således at fanerne er nærmest dig.

- ☐ Skub papirbredestyret ind, indtil det stopper langs papirets kanter.



- c. Luk papirbakken.



**Læg A4 eller 8,5 x 11" papir i printeren**

**a.** Træk papirbakken ud.

- ☐ Luk fotobakken, hvis den er åben.
- ☐ Skub papirbredestyret ud i hovedbakken.
- ☐ Fjern eventuelle andre medier i bakken.



**b.** Læg papir i printeren.

- ☐ Læg papirstakken i papirbakken med den korte side fremad og udskriftssiden nedad.



- ☐ Skub papirstakken fremad, indtil den ikke kan komme længere.
- ☐ Skub papirbredestyret ind, indtil det stopper langs papirets kanter.



**c. Luk papirbakken.**

- ☐ Luk papirbakken, og træk bakkens forlænger ind mod dig selv, så langt den kan komme. Vip papirfangeren for enden af bakkeforlænger.



**Bemærk!** Når du bruger papir med størrelsen Legal, skal papirfangeren være lukket.

**Ilægning af konvolutter**

**a. Træk papirbakken ud.**

- ☐ Luk fotobakken, hvis den er åben.
- ☐ Skub papirbredestyret ud.
- ☐ Fjern alt papir fra hovedbakken.



**b. Ilæg konvolutter.**

- ☐ Læg en eller flere konvolutter helt ud til højre i papirbakken, så konvolutklapperne vender opad mod venstre.



- ☐ Skub konvolutstakken fremad, indtil den ikke kan komme længere.
- ☐ Skub papirbredestyret helt ind til stakken med konvolutter, indtil det ikke kan komme længere.



c. Luk papirbakken.





## 5 Udskrivning



Udskrivning af fotos fra et hukommelseskort på side 15



Udskriv overalt på side 15

### Relaterede emner

- [Ilægning af papir på side 11](#)  
[Udskriv overalt på side 15](#)  
[Tip til udskrivning på side 16](#)

## Udskrivning af fotos fra et hukommelseskort

### Sådan udskrives fotos fra et hukommelseskort

1. Læg fotopapir i papirbakken.
2. Sørg for, at papirbakkens forlænger er åben.
3. Indsæt hukommelseskortet i holderen.



4. Tryk på **Foto** på startsiden for at åbne menuen **Foto**.
5. Tryk på **Vis og udskriv** i menuen **Foto** for at få vist fotoene.
6. Tryk på det foto, du vil udskrive.
7. Tryk på op- og nedpil for at angive antallet af fotos, der skal udskrives.
8. Tryk på **Rediger** for at redigere de valgte fotos. Du kan rotere og beskære et foto, samt aktivere og deaktivere **Fotoreparation**.
9. Tryk på **Vis eksempel** for at få vist det valgte foto. Hvis du vil justere layout eller papirtype, fjerne røde øjne eller benytte datostempel, skal du trykke på **Indstillinger** og trykke på det ønskede. Du kan også gemme de nye indstillinger som standardindstillinger.
10. Klik på **Udskriv** for at starte udskrivningen.

### Relaterede emner

- [Ilægning af papir på side 11](#)  
[Tip til udskrivning på side 16](#)

## Udskriv overalt

Med funktionen HP ePrint på produktet kan du udskrive overalt. Når ePrint aktiveres, tildeles produktet en e-mail-adresse. Når du vil udskrive, skal du bare sende en e-mail med det pågældende dokument til denne adresse. Du kan udskrive billeder, Word-, PowerPoint- og PDF-dokumenter. Det er nemt!



**Bemærk!** Dokumenter udskrevet med ePrint kan se anderledes uden end originalen. Typografi, formatering og tekstopstillingen kan se anderledes ud end i originaldokumentet. I forbindelse med dokumenter der skal have en høj kvalitet (f.eks. juridiske dokumenter), anbefales det at udskrive fra det pågældende program på computeren, hvor du har mere kontrol over, hvordan udskriften kommer til at se ud.

### Sådan udskriver du et dokument

#### 1. Find ePrint's e-mail-adresse.

- a. Tryk på Web Service-ikonet på startsiden.
- b. Tryk på Vis e-mail-adresse.



**Tip!** Tryk på Udskriv infoark i menuen Web Services-indstillinger for at udskrive e-mail-adressen eller registrerings-url'en.

#### 2. Sammensæt og send din e-mail.

- a. Opret en ny e-mail, og skriv produktets e-mail-adresse i feltet **Til**.
- b. Skriv teksten, og vedhæft de dokumenter eller billeder, der skal udskrives.
- c. Send e-mailen.  
Produktet udskriver e-mailen.



**Bemærk!** Hvis du vil bruge ePrint, skal printerens være tilsluttet et netværk via en trådløs forbindelse, og Web Services skal være aktiveret. Du skal også oprette en ePrintCenter-konto, hvis ikke du allerede har en. E-mailen udskrives med det samme den modtages. Som med alt anden e-mail er der ingen garanti for, om den modtages. Når du har tilmeldt dig ePrint online, kan du tjekke status for dine udskriftsjobs.

## Tip til udskrivning

Brug følgende tip i forbindelse med udskrivning.

### Tips til udskrivning fra en computer

Hvis du vil udskrive dokumenter, fotos eller konvolutter fra en computer, skal du klikke på følgende links. De fører dig til en vejledning for det operativsystem, du benytter.

- Se, hvordan du udskriver dokumenter fra en computer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).
- Se, hvordan du udskriver fotos, der ligger på din computer. Læs mere om udskriftsopløsning, samt hvordan du aktiverer opløsning med maksimal dpi. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).
- Se, hvordan du udskriver konvolutter fra en computer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).

### Tips i forbindelse med blæk og papir

- Brug originale HP-patroner. Originale HP-patroner er udviklet til og testet sammen med HP-printere, så du får et optimalt resultat hver gang.
- Kontroller, at der er tilstrækkelig blæk i patronerne. Tryk på ikonet **Blæk** på startskærbilledet for at få vist de estimerede blækniveauer.
- Du finder flere oplysninger samt tips til arbejdet med patroner på [Patrontips på side 27](#).
- Læg en hel stak papir i, ikke bare en enkelt side. Brug rent og fladt papir i samme størrelse. Kontroller, at der kun er lagt én type papir i bakken ad gangen.
- Juster papirbredestyret i papirbakken, så det ligger tæt op ad papiret. Papirbredestyret må ikke bøje papiret i papirbakken.
- Sæt indstillingerne for udskriftskvalitet og papirstørrelse, så de svarer til den type og størrelse papir, der ligger i bakken.
- I [Fjernelse af papirstop på side 34](#) finder du oplysninger om, hvordan du fjerner fastkørt papir.

**Tips til print apps og brug af ePrint**

- Lær, hvordan du deler dine fotos med andre online og bestiller print. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Se, hvordan du kan bruge apps til at udskrive opskrifter, kuponer og andet indhold fra nettet - nemt og enkelt. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Lær, hvordan du udskriver overalt ved at sende en e-mail med vedhæftede filer til din printer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Hvis du har aktiveret funktionen **Auto-sluk**, skal du deaktivere den, hvis du vil bruge ePrint. Der er flere oplysninger i [Angivelse af Auto-sluk på side 42.](#)



## 6 Kopiering og scanning

- [Scanning til en computer](#)
- [Kopiering af tekst eller blandede dokumenter](#)
- [Tips til kopiering og scanning](#)

### Scanning til en computer

#### Sådan scannes til en computer

1. Læg originalen i.
  - a. Løft låget på produktet.



- b. Læg originalen med udskriftssiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.



- c. Luk låget.
2. Start scanningen.
    - a. Tryk på **Scan** på Hjem skærmen.  
Menuen **Scan To** (Scan til) åbnes.
    - b. Tryk på **Computer**.  
Hvis produktet er tilsluttet et netværk, vises en liste over de tilgængelige computere. Vælg den ønskede computer for at starte scanningen.
  3. Tryk på den ønskede genvej.
  4. Tryk på Start scanning.

#### Relaterede emner

- [Tips til kopiering og scanning på side 22](#)

## Kopiering af tekst eller blandede dokumenter

▲ Gør ét af følgende:

### Tage en sort/hvid kopi

a. Læg papir i printeren.

- ☐ Læg papir i fuld størrelse i papirbakken.



b. Læg originalen i.

- ☐ Løft låget på produktet.



- ☐ Læg originalen med udskriftssiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.



- ☐ Luk låget.

c. Vælg kopi.

- ☐ Tryk på **Kopier** på Hjem skærmen.  
Menuen **Kopier** vises.
- ☐ Tryk på pil op for at øge antallet af kopier.

- ☐ Tryk på **Settings** (Indstillinger).  
Menuen **Kopieringsindstillinger** vises.
- ☐ Her kan du ændre standardkopieringsindstillinger, angive den ønskede papirstørrelse, papirtype samt kvalitet og andre indstillinger.
- d. Start kopieringen.
  - ☐ Tryk på **Sort kopi**.

#### Fremstille en farvekopi

- a. Læg papir i printeren.
- ☐ Læg papir i fuld størrelse i papirbakken.



- b. Læg originalen i.
- ☐ Løft låget på produktet.



---

 **Tip!** Du kan tage låget af, hvis du skal tage kopier af tykke originaler, f.eks. bøger.

---

- ☐ Læg originalen med udskriftssiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.



- ☐ Luk låget.

- c. Vælg kopi.
  - ☐ Tryk på **Kopier** på Hjem skærmen.  
Menuen **Kopier** vises.
  - ☐ Tryk på pil op for at øge antallet af kopier.
  - ☐ Tryk på **Settings** (Indstillinger).  
Menuen **Kopieringsindstillinger** vises.
  - ☐ Her kan du ændre standardkopieringsindstillinger, angive den ønskede papirstørrelse, papirtype samt kvalitet og andre indstillinger.
- d. Start kopieringen.
  - ☐ Tryk på **Farvekopi**.

**Relaterede emner**

- [Ilægning af papir på side 11](#)
- [Tips til kopiering og scanning på side 22](#)

## Tips til kopiering og scanning

Brug følgende vejledning, når du skal kopiere og scanne:

- Lær, hvordan du scanner, når printeren er tilsluttet et trådløst netværk og ikke er i nærheden af din computer.  
 [Klik her for at gå online og få flere oplysninger.](#)
- Rengør glaspladen og bagsiden af låget. Scanneren tolker alt det, der findes på glaspladen, som en del af billedet.
- Læg originalen med udskriftssiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- Tag låget af, hvis du skal scanne en bog eller andre tykke originaler.
- Hvis du vil tage en stor kopi af en lille original, skal du scanne originalen ind på computeren, ændre størrelsen på billedet i scanningsprogrammet og derefter udskrive en kopi af det forstørrede billede.
- Tjek, at lysstyrken er indstillet korrekt i programmet, så du undgår forkert eller manglende tekst.
- Hvis det scannede billede er forkert beskåret, skal du deaktivere den automatiske beskæringsfunktion i programmet og selv beskære det scannede billede.



## 7 Patronerne

- [Kontrol af det anslåede blækniveau](#)
- [Automatisk rensning af skrivehovedet](#)
- [Fjerne blækudtværing](#)
- [Udskiftning af patronerne](#)
- [Justere printeren](#)
- [Bestilling af blæk](#)
- [Oplysninger om patrongaranti](#)
- [Patrontips](#)

### Kontrol af det anslåede blækniveau

Tryk på højrepilen, når startside vises, og tryk på **Blæk**-ikonet for at få vist det estimerede blækniveau.

 **Bemærk! 1** Hvis du har installeret en efterfyldt eller ændret blækpatron, eller hvis blækpatronen har været brugt i en anden printer, vil blækniveauindikatoren være unøjagtig, eller måske vises den slet ikke.

**Bemærk! 2** Advarsler og indikatorer vedrørende blækniveau er kun estimeret. Når du får en meddelelse om lavt blækniveau, bør du sørge for at skaffe en ny patron, så den ligger klar. Du behøver ikke udskifte patronerne, før udskriftskvaliteten bliver uacceptabel.

**Bemærk! 3** Blæk fra patronerne bruges i printprocessen i flere sammenhænge, herunder i forbindelse med opstartsprocessen, som forbereder enheden og patronerne til udskrivning og ved servicering af skrivehoveder, som holder printdyserne rene, så blækket kan flyde frit. Der vil endvidere altid være lidt blæk tilbage i patronen, når den er brugt. Der er flere oplysninger i [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

#### Relaterede emner

- [Bestilling af blæk på side 26](#)
- [Patrontips på side 27](#)

### Automatisk rensning af skrivehovedet

Hvis udskriftskvaliteten ikke er acceptabel, og det ikke skyldes lave blækniveauer, eller at der benyttes blæk fra andre producenter, kan du prøve at rense skrivehovedet via printerens display.. Læg papir i fuld størrelse i, hvorefter der udskrives en informationsside.

#### Sådan renses skrivehovedet fra printerens display

1. Tryk på højre piltast på startskærm-billedet. Tryk på ikonet **Opsætning** og derefter på **Værktøjer**.
2. Tryk på pil ned i menuen **Værktøjer** for at rulle gennem mulighederne, og tryk på **Rens skrivehoved**.

#### Relaterede emner

- [Bestilling af blæk på side 26](#)
- [Patrontips på side 27](#)

### Fjerne blækudtværing

Hvis der er udtværet blæk på udskrifterne, kan du prøve at fjerne blækudtværing via printerens display. Det tager flere minutter at udføre denne rensning. Der skal lægges papir i fuld størrelse i printeren, og papiret føres automatisk frem og tilbage under rensningen. Det er normalt med mekaniske lyde i denne forbindelse.

### Sådan renses blækudtværing via printerens display

1. Tryk på højre piltast på startskærbilledet. Tryk på ikonet **Opsætning** og derefter på **Værktøjer**.
2. Tryk på pil ned i menuen **Værktøjer** for at rulle gennem mulighederne, og tryk på punktet til **Rensning af blækudtværing**.

### Relaterede emner

- [Bestilling af blæk på side 26](#)
- [Patrontips på side 27](#)

## Udskiftning af patronerne

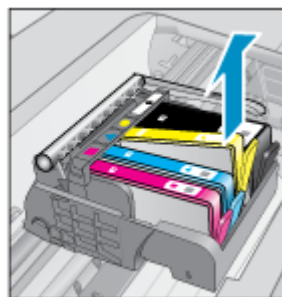
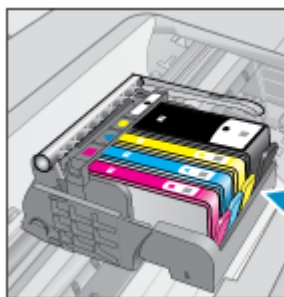
### Sådan udskiftes patronerne

1. Kontroller, at produktet er tændt.
2. Tag patronen ud.
  - a. Åbn dækslet til blækpatronerne.

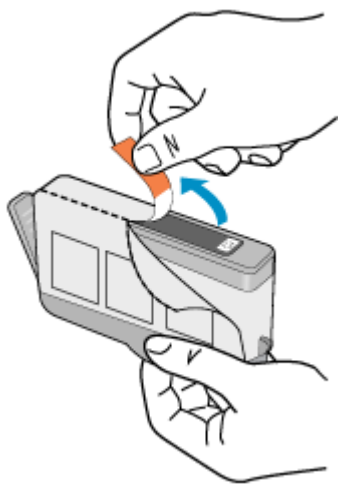


Vent, indtil patronholderen flyttes til området med blæketiketten.

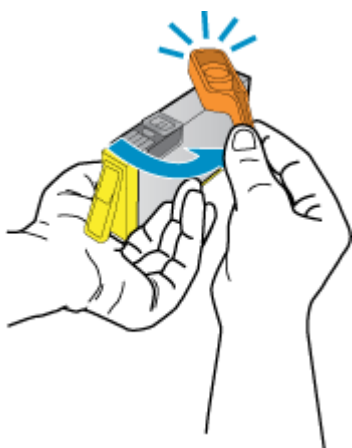
- b. Tryk på tappen på patronen, og tag den ud af holderen.



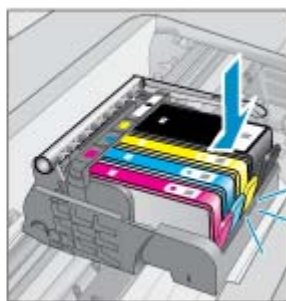
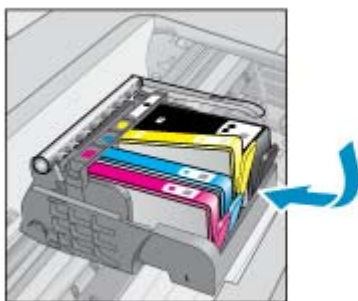
3. Sæt den nye patron i.
  - a. Tag patronen ud af emballagen.



- b.** Dej den orange hætte rundt, så den brækker af. Der skal muligvis drejes godt til for at få hættten af.



- c.** Sæt patronen i den holder, der har samme farve ikon som patronen. Skub den ind, til der høres et klik.



- d.** Luk patrondækslet.



#### Relaterede emner

- [Bestilling af blæk på side 26](#)
- [Patrontips på side 27](#)

## Justere printeren

Juster printeren, når du har indsat nye patroner, så du er sikker på at få en optimal kvalitet. Du kan justere printeren via dens display eller via printersoftwaren.

#### Sådan justeres printeren fra displayet

1. Tryk på højre piltast på startskærm-billedet. Tryk på ikonet **Opsætning** og derefter på **Værktøjer**.
2. Tryk på pil ned i menuen **Værktøjer** for at rulle gennem mulighederne, og tryk på **Justér printer**.
3. Følg vejledningen på skærmen.

#### Sådan justeres printeren fra printersoftwaren

Benyt den af nedenstående metoder, der omfatter dit operativsystem:

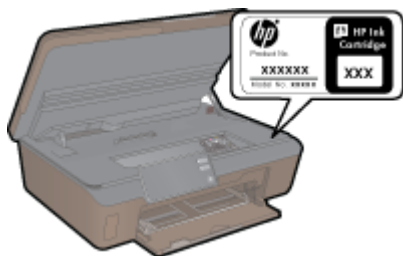
1. Windows:
  - a. Klik på **Alle programmer** i menuen **Start** på computeren, og klik derefter på **HP**.
  - b. Klik på mappen **HP Photosmart 6510 series** og derefter på **HP Photosmart 6510 series**.
  - c. Dobbeltklik på **Printerpræferencer** og derefter på **Vedligeholdelsesopgaver**.
  - d. Klik på fanen **Justér blækpatroner**, og klik derefter på **Enhedstjenester**.
2. Mac:
  - ▲ Åbn **HP Utility**, klik på **Justér**, og klik på **Justér** igen.

#### Relaterede emner

- [Bestilling af blæk på side 26](#)
- [Patrontips på side 27](#)

## Bestilling af blæk

Du finder de korrekte patronmodelnumre på etiketten indvendigt på printerens adgangsdæksel.



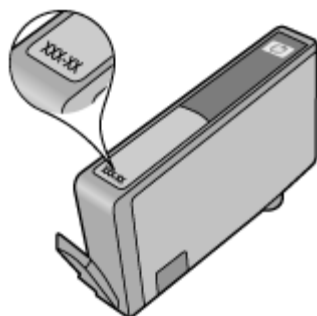
Patronoplysninger og link til online-butikker vises også i forbindelse med meddelelser om blækpatroner. Du kan endvidere finde oplysninger om patroner og bestille varer online på [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies).

 **Bemærk!** Det er ikke muligt benytte onlinebestilling af patroner i alle lande/område. Kontakt en lokal HP-forhandler, hvis det ikke er muligt i dit land/område.

## Oplysninger om patrongaranti

Garantien for HP-blækpatroner gælder, når produktet bruges i den HP-printenhed, de er fremstillet til. Denne garanti dækker ikke HP's blækprodukter, der er blevet efterfyldt, omarbejdet, nyistandsat, anvendt forkert eller manipuleret med.

I garantiperioden er produktet dækket, så længe HP-blækpatronen ikke er tom, og garantiperiodens slutdato ikke er overskredet. Slutdatoen, i formatet år/måned, findes på produktet som angivet:



Der findes en kopi af HP's Begrænsede garantierklæring i den trykte dokumentation, der fulgte med enheden.

## Patrontips

Brug følgende tips i forbindelse med patroner:

- Brug de korrekte patroner til printerens. Du finder en liste over de blækpatroner, der kan bruges i printerens, i den trykte dokumentation, der fulgte med printerens.
- Sæt patronerne i de korrekte holdere. Farven og ikonet på patronen skal passe til holderens farve og ikon. Sørg for, at alle patroner kommer helt på plads.
- Juster printerens, når du har indsat nye patroner, så du er sikker på at få en optimal kvalitet. Der er flere oplysninger i [Justere printerens på side 26](#).
- Sørg for, at skrivehovedet er rent. Der er flere oplysninger i [Automatisk rensning af skrivehovedet på side 23](#).
- Når du får en advarsel vedrørende lav blækstand, er det en god idé at skaffe nye patroner, så de ligger klar. Du behøver ikke udskifte patronerne, før kvaliteten ikke er tilfredsstillende. Der er flere oplysninger i [Udskiftning af patronerne på side 24](#).
- Hvis du får en fejl vedrørende fastkørt holder, skal du fjerne det, der sidder i vejen. Der er flere oplysninger i [Fjern det, der blokerer for blækpatronholderen på side 34](#).



## 8 Tilslutning

- [Tilføjelse af HP Photosmart til et netværk](#)
- [Skifte fra en USB-forbindelse til en trådløs forbindelse](#)
- [Tilslutte en ny printer](#)
- [Ændre netværksindstillinger](#)
- [Tip til opsætning og brug af netværksprinter](#)
- [Værktøjer til avanceret printerstyring \(til netværksprintere\)](#)

### Tilføjelse af HP Photosmart til et netværk

- WiFi Protected Setup (WPS) på side 29
- Trådløst med router (infrastruktur netværk) på side 30

### WiFi Protected Setup (WPS)

For at tilslutte HP Photosmart til et trådløst netværk med WiFi Protected Setup (WPS), skal du bruge følgende:

- ☐ Et trådløst 802.11b/g/n-netværk med en WPS-aktiveret trådløs router eller et adgangspunkt.
- 
-  **Bemærk!** 802.11n understøtter kun 2,4Ghz.
- 
- ☐ En stationær eller bærbar computer, der understøtter trådløst netværk eller er udstyret med et netværkskort. Computeren skal være tilsluttet det trådløse netværk, hvor du vil installere HP Photosmart.

#### Sådan tilslutter du HP Photosmart vha. WiFi Protected Setup (WPS)

- ▲ Gør ét af følgende:

##### Brug af trykknappemetoden

- Vælg opsætningsmetode. Tjek, at den trådløse WPS-router understøtter trykknapsmetoden.
  - ☐ Tryk på højrepilen i startskærbilledet, og tryk på ikonet **Trådløs**.
  - ☐ Tryk på **WiFi Protected Setup**.
  - ☐ Tryk på **Trykknop**.
- Klargør trådløs forbindelse.
  - ☐ Aktiver den trådløse radio, hvis den er deaktiveret.
  - ☐ Tryk på **Start**.
  - ☐ Tryk på og hold knappen WPS-routeren eller en anden netværksenhed nede for at aktivere WPS.



---

 **Bemærk!** Inden for cirka 2 minutter skal der trykkes på den tilhørende knap på netværksenheden.

---

- ☐ Tryk på **OK**.
- c. Installer software.

**Brug PIN-metoden**

- a. Vælg opsætningsmetode. Tjek, at den trådløse WPS-router understøtter metoden med PIN-kode.
    - ☐ Tryk på højrepilen i startskærm billedet, og tryk på ikonet **Trådløs**.
    - ☐ Tryk på **WiFi Protected Setup**.
    - ☐ Tryk på **PIN**.
  - b. Klargør trådløs forbindelse.
    - ☐ Tryk på **Start**.
    - ☐ Aktiver den trådløse radio, hvis den er deaktiveret.
- 
-  **Bemærk!** Du skal nu angive PIN-koden på netværksenheten inden for cirka 5 minutter.
- 
- ☐ Tryk på **OK**.
- c. Installer software.

**Relaterede emner**

- [Tip til opsætning og brug af netværksprinter på side 31](#)

**Trådløst med router (infrastruktur netværk)**

Hvis du vil slutte HP Photosmart til et integreret trådløst WLAN 802.11-netværk, skal du bruge følgende:

- ☐ Et trådløst 802.11b/g/n-netværk med en trådløs router eller et adgangspunkt.

---

 **Bemærk!** 802.11n understøtter kun 2,4Ghz.

---

- ☐ En stationær eller bærbar computer, der understøtter trådløst netværk eller er udstyret med et netværkskort. Computeren skal være tilsluttet det trådløse netværk, hvor du vil installere HP Photosmart.
- ☐ Internetadgang via bredbånd (anbefales), f.eks. via kabel eller DSL.  
Hvis du slutter HP Photosmart til et trådløst netværk med internetadgang, anbefaler vi, at du bruger en trådløs router (adgangspunkt eller basestation), der anvender DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol).
- ☐ Netværksnavn (SSID).
- ☐ WEP-nøgle eller WPA-adgangskode (om nødvendig).

**Tilslutning til vha. guiden Trådløs opsætning**

1. Skriv netværksnavnet (SSID) samt WEP-nøglen eller WPA-adgangskoden ned.
2. Start guiden Trådløs opsætning.
  - a. Tryk på højrepilen i startskærm billedet, og tryk på ikonet **Trådløs**.
  - b. Tryk på **Wireless Setup Wizard (Guiden Trådløs opsætning)**.
3. Opret forbindelse til det trådløse netværk.
  - ▲ Vælg dit netværk på listen over fundne netværk.
4. Følg vejledningen.
5. Installer software.

**Relaterede emner**

- [Tip til opsætning og brug af netværksprinter på side 31](#)

**Skifte fra en USB-forbindelse til en trådløs forbindelse**

Hvis du har opsat printeren og installeret softwaren med et USB-kabel, så printeren er direkte forbundet til din computer, kan du nemt ændre det til en trådløs netværksforbindelse. Du skal bruge et trådløst 802.11b/g/n-netværk med en trådløs router eller et adgangspunkt.

---

 **Bemærk!** 802.11n understøtter kun 2,4Ghz.

---



## Skifte fra en USB-forbindelse til en trådløs forbindelse

Gør ét af følgende, afhængigt af dit operativsystem:

1. Windows:
  - a. Klik på **Alle programmer** i menuen **Start** på computeren, og klik derefter på **HP**.
  - b. Klik på **HP Photosmart 6510 series**, klik på **Printeropsætning & valg af software**, og klik derefter på **Konverter USB-tilsluttet printer til trådløs**.
  - c. Følg vejledningen på skærmen.
2. Mac:
  - a. Tryk på højrepilen på displayet, når startskærbilledet vises.
  - b. Tryk på ikonet **Trådløs**, og tryk derefter på **Guiden Trådløs opsætning**.
  - c. Følg vejledningen på skærmen for at tilslutte printerens.
  - d. Brug **HP Setup Assistant** i Programmer/Hewlett-Packard/Device Utilities (Enhedsværktøjer) til at ændre softwareforbindelsen til denne printer til en trådløs forbindelse.

## Tilslutte en ny printer

### Sådan tilsluttes en ny printer fra printersoftware

Hvis ikke du er færdig med at slutte printerens til computeren, skal du tilslutte den via printersoftware. Hvis du vil tilslutte en anden printer af samme model til computeren, behøver du ikke installere printersoftware igen. Gør ét af følgende afhængigt af dit operativsystem:

1. Windows:
  - a. Klik på **Alle programmer** i menuen **Start** på computeren, og klik derefter på **HP**.
  - b. Klik på **HP Photosmart 6510 series**, klik på **Printerforbindelser og software**, og klik på **Tilslut ny printer**.
  - c. Følg vejledningen på skærmen.
2. Mac:
  - a. Tryk på højrepilen på displayet, når startskærbilledet vises.
  - b. Tryk på ikonet **Trådløs**, og tryk derefter på **Guiden Trådløs opsætning**.
  - c. Følg vejledningen på skærmen for at tilslutte printerens.
  - d. Brug **HP Setup Assistant** i Programmer/Hewlett-Packard/Device Utilities (Enhedsværktøjer) til at ændre softwareforbindelsen til denne printer til en trådløs forbindelse.

## Ændre netværksindstillinger

Hvis du vil ændre de trådløse indstillinger, som du tidligere har angivet for et netværk, skal du gøre guiden Trådløs opsætning via printerens display.

### Sådan kører du guiden Trådløs opsætning i forbindelse med ændring af netværksindstillinger

1. Tryk på højre piltast på printerdisplayet, når startskærmen vises, og tryk derefter på ikonet **Trådløs**.
2. Tryk på guiden til **Trådløs opsætning** i menuen Trådløs.
3. Følg vejledningen på skærmen for at ændre netværksindstillingerne.

## Tip til opsætning og brug af netværksprinter

Brug følgende tip, når du skal opsætte og bruge en netværksprinter:

- Kontroller, at din trådløse router er tændt, når du skal opsætte en trådløs netværksprinter. Printerens søger efter trådløse routere og viser en liste over de fundne netværksnavne på displayet.
- Tryk på knappen **Trådløst** på kontrolpanelet for at tjekke, om der er trådløs forbindelse. Hvis der står **Trådløs fra**, skal du trykke på **Tænd**.

- Hvis computeren er tilsluttet et VPN (Virtual Private Network), skal du afbryde forbindelsen til VPN'et, før du kan få adgang til andre enheder i netværket, herunder printeren.
- Læs mere om konfigurerings af netværket og printerens til trådløs udskrivning. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Lær, hvordan du finder netværkets sikkerhedsindstillinger. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Læs om funktionen Netværksdiagnosticering (kun Windows) og få andre tips til fejlfinding. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Lær, hvordan du skifter fra USB-forbindelse til trådløs forbindelse. Der er flere oplysninger i [Skifte fra en USB-forbindelse til en trådløs forbindelse på side 30.](#)
- Lær, hvad du skal gøre med din firewall og anti-virus programmer under opsætning af printerens. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)

## Værktøjer til avanceret printerstyring (til netværksprintere)

Når printerens er sluttet til et netværk, kan du bruge printerens integrerede webserver til at få vist statusoplysninger, ændre indstillinger og til at styre printerens fra computeren.



**Bemærk!** Du skal muligvis have en adgangskode for at få vist eller ændre visse indstillinger.

Du kan bruge den integrerede webserver uden at have forbindelse til internettet. I så fald er der dog nogle funktioner, som ikke kan benyttes.

- [Sådan åbnes den integrerede webserver](#)
- [Om cookies](#)

### Sådan åbnes den integrerede webserver



**Bemærk!** Printerens skal være tilsluttet et netværk og have en IP-adresse. Du finder printerens IP-adresse ved at trykke på knappen **Trådløst** eller ved at udskrive en netværkskonfigurationsside.

Skriv den IP-adresse eller det værtsnavn, der er tildelt printerens, i en understøttet webbrowser på computeren.

Hvis IP-adressen f.eks. er 192.168.0.12, skal du skrive følgende i en webbrowser som f.eks. Internet Explorer:  
http://192.168.0.12.

### Om cookies

Den integrerede webserver (EWS) placerer meget små tekstfiler (cookies) på din harddisk, når du bladrer. Disse filer gør det muligt for EWS at genkende din computer, næste gang du besøger stedet. Hvis du f.eks. har konfigureret EWS-sproget, hjælper en cookie med at huske, hvilket sprog du har valgt, så siderne vises på det samme sprog, næste gang du bruger EWS. Selvom nogle cookies slettes efter hver session (såsom de cookies, der gemmer det valgte sprog), gemmes andre (såsom den cookie, der gemmer kundens specifikke indstillinger) på computeren, indtil du selv sletter dem.

Du kan konfigurere din browser, så den accepterer alle cookies, eller du kan konfigurere den til at give dig besked, hver gang der tilbydes en cookie, så du selv kan vælge, om den skal accepteres eller afvises. Du kan også bruge din browser til at fjerne uønskede cookies.



**Bemærk!** Afhængig af din printer vil du, hvis du vælger at slå cookies fra, også slå en eller flere af følgende funktioner fra:

- Starte der, hvor du sidst brugte programmet (er især nyttigt, når du bruger opsætningsguiden).
- Gemme EWS-browserens sprogindstilling.
- Tilpasse EWS's hjemmeside.

Oplysninger om, hvordan du ændrer indstillingerne for dine personlige oplysninger og cookies, samt hvordan du finder eller sletter cookies, finder du i dokumentationen til din webbrowser.

## 9 Løsning af problemer

Dette afsnit indeholder følgende emner:

- [Har du brug for yderligere hjælp](#)
- [Løsning af udskrivningsproblemer](#)
- [Løsning af kopierings- og scanningsproblemer](#)
- [Løsning af netværksproblemer](#)
- [HP support](#)

### Har du brug for yderligere hjælp

Du kan finde flere oplysninger og hjælp til din HP Photosmart ved at skrive et nøgleord i feltet **Søg** øverst til venstre i hjælpevinduet. Titler på relaterede menener – både lokale og online – vises.



[Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)

### Løsning af udskrivningsproblemer

Tjek, at printeren er tændt, og at der er papir i bakken. Hvis du stadig ikke kan udskrive, kan du bruge HP's værktøj Printdiagnosticering (kun Windows), der kan løse mange almindeligt forekommende problemer i forbindelse med "manglende udskrivning".



[Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)

Hvis udskriftskvaliteten ikke er acceptabel, kan du prøve følgende:

- Brug rapporterne over printerstatus og udskriftskvalitet til at diagnosticere printeren og samt problemer med udskriftskvaliteten. Tryk på højrepilen i startskærbilledet, tryk på **Opsætning**, og tryk på **Værktøjer**. Tryk på pil ned for at rulle gennem punkterne, og tryk på **Rapport over printerstatus** eller **Rapport over udskriftskvalitet**. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)
- Hvis du ser forkert justerede farver eller streger på udskrifterne, skal du prøve at justere printeren. Der er flere oplysninger i [Justere printeren på side 26](#).
- Hvis der er blækpletter på udskrifterne, kan du prøve at fjerne blækudtværing via printerens display. Der er flere oplysninger i [Fjerne blækudtværing på side 23](#).

### Løsning af kopierings- og scanningsproblemer

Brug HP's værktøj Scanningsdiagnosticering (kun Windows), der kan løse mange almindeligt forekommende problemer i forbindelse med "manglende udskrivning".

Læs mere om, hvordan du løser scanningsproblemer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)

Læs mere om, hvordan du løser kopieringsproblemer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger.](#)

### Løsning af netværksproblemer

Tjek netværkskonfigurationen, eller udskriv en test af den trådløse forbindelse som en hjælp til at løse problemer i forbindelse med netværkstilslutning.

**Sådan tjekker du netværkskonfigurationen eller udskriver en testrapport over trådløs**

1. Tryk på højrepilen i startskærbilledet, og tryk på ikonet **Trådløs**.
2. Brug pil ned til at blade gennem punkterne, og tryk på **Vis netværkskonfiguration** eller **Udskriv testrapport over trådløs** i menuen **Trådløse indstillinger**.

Klik på linkene nedenfor for at få flere oplysninger, som kan hjælpe dig med at løse netværksproblemer.

- Læs mere om trådløs udskrivning [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).
- Lær, hvordan du finder netværkets sikkerhedsindstillinger. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).
- Læs om funktionen Netværksdiagnosticering (kun Windows) og få andre tips til fejlfinding. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).
- Lær, hvad du skal gøre med din firewall og anti-virus programmer under opsætning af printer. [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).

## Fjern det, der blokerer for blækpatronholderen

Fjern eventuelle genstande, f.eks. papir, der blokerer for blækpatronholderen.

 **Bemærk!** Brug ikke værktøj eller andet til at fjerne papir, der sidder fast. Vær altid meget forsigtig, når du fjerner papir, der har sat sig fast inde i enheden.

 [Klik her for at gå online, og få flere oplysninger](#).

## Fjernelse af papirstop

Sådan afhjælper du et papirstop

1. Åbn dækslet til blækpatronerne.



2. Åbn papirstiets dæksel.



3. Fjern det papir, der sidder fast.
4. Luk papirstiets dæksel.



5. Luk patrondækslet.



6. Prøv at udskrive igen.

## HP support

- [Registrer produktet](#)
- [HP's telefonsupport](#)
- [Yderligere garantimuligheder](#)

### Registrer produktet

Hvis du bruger et par minutter på at registrere dit produkt, får du hurtigere service, mere effektiv support samt oplysninger om produktsupport. Hvis ikke du registrerede printeren under installationen af softwaren, kan du gøre det nu på <http://www.register.hp.com>.

### HP's telefonsupport

Mulighed for telefonisk support varierer efter produkt, land/område og sprog.

Dette afsnit indeholder følgende emner:

- [Periode med telefonsupport](#)
- [Foretage et opkald](#)
- [Efter perioden med telefonsupport](#)

#### Periode med telefonsupport

I Nordamerika, Asien/Stillehavsområdet og Latinamerika (inklusive Mexico) ydes der ét års telefonsupport. På [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support) kan du se, hvor lang tid der ydes support i Europa, Mellemøsten og Afrika. Opkald sker til almindelig telefontakst.

## Foretage et opkald

Sørg for at sidde foran computeren og enheden, når du ringer til HP's supportafdeling, og hav følgende oplysninger ved hånden:

- Produktnavn (HP Photosmart 6510 series)
- Serienummer (sidder bag på eller neden under enheden)
- De meddelelser, der vises, når problemet opstår
- Svar på følgende spørgsmål:
  - Er dette sket før?
  - Kan du genskabe problemet?
  - Har du installeret ny hardware eller software på computeren omkring det tidspunkt, da problemet opstod?
  - Er der sket andet før dette problem (f.eks. tordenvejr, enheden er blevet flyttet mv.)?

Der findes en liste over telefonnumre til support i [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

## Efter perioden med telefonsupport

Når perioden med telefonsupport udløber, skal du betale et gebyr for at få hjælp fra HP. Du kan muligvis også få hjælp på HP's webside til support: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Kontakt din HP-forhandler, eller ring på det supporttelefonnummer, der er angivet for dit land/område, for at få oplyst mulighederne for support.

## Yderligere garantimuligheder

Du kan vælge af købe ekstra serviceplaner til HP Photosmart. Gå til [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support), og vælg land og sprog, hvis du vil se, hvilke services der tilbydes.

# 10 Tekniske oplysninger

Dette afsnit indeholder de tekniske specifikationer og internationale lovpligtige oplysninger for HP Photosmart.

Der er yderligere specifikationer i den trykte dokumentation, der fulgte med HP Photosmart.

Dette afsnit indeholder følgende emner:

- [Bemærkning](#)
- [Oplysninger om patronchips](#)
- [Specifikationer](#)
- [Miljømæssigt produktovervågningsprogram](#)
- [Indstilling af strømsparetilstand](#)
- [Angivelse af Auto-sluk](#)
- [Regulative bemærkninger](#)
- [Lovgivningsmæssige bestemmelser for trådløs](#)

## Bemærkning

### Meddelelser fra Hewlett-Packard Company

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden forudgående varsel.

Alle rettigheder forbeholdes. Gengivelse, tilpasning eller oversættelse af dette materiale er ikke tilladt uden forudgående skriftlig tilladelse fra Hewlett-Packard, undtagen i det omfang, det er tilladt under loven om ophavsret. De eneste garantier for HP-produkter og -tjenester findes i den udtrykkelige garantierklæring, der følger med de pågældende produkter og tjenester. Intet heri må fortolkes som værende en yderligere garanti. HP er ikke ansvarlig for evt. tekniske eller redaktionelle fejl eller udeladelser heri.

© 2011 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Microsoft, Windows, Windows XP og Windows Vista er amerikanske registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation.

Windows 7 er enten et registreret varemærke eller et varemærke tilhørende Microsoft Corporation i USA og/eller andre lande/områder.

Intel og Pentium er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Intel Corporation eller dets datterselskaber i USA og andre lande.

Adobe® er et varemærke tilhørende Adobe Systems Incorporated.

## Oplysninger om patronchips

De HP-patroner, der bruges i dette produkt, indeholder en hukommelseschip, der indgår i driften af produktet. Chippen indsamler indvidere et begrænset sæt oplysninger om brugen af produktet, bla. følgende: Den dato, patronen første gang blev installeret, den data, patronen sidst blev brugt, antal udskrevne sider med denne patron, sidedækning, anvendte tilstande, eventuelle udskrivningsfejl samt produktmodellen. HP bruger oplysningerne i forbindelse med fremstillingen af fremtidige produkter, så de bedst muligt opfylder kundernes behov.

Dataene fra hukommelseschippen i patronen indeholder ikke oplysninger, der kan bruges til at identificere, hvilken bruger eller hvilket produkt der har brugt patronen.

HP indsamler en del af hukommelseschippene fra de patroner, der returneres via HP's gratis returnerings- og genbrugsprogram (HP Planet Partners: [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)).

Hukommelseschippene læses og studeres og bruges til at forbedre fremtidige HP-produkter. HP-partnere, der indgår i genbrugsprocessen, kan også have adgang til disse data.

Eventuelle tredjeparter, der måtte være i besiddelse af patronen, kan også have adgang til de anonyme data på hukommelseschippen. Hvis du ikke ønsker, at disse oplysninger skal være tilgængelige, kan du deaktivere chippen. Hvis du deaktiverer en chip, kan den imidlertid ikke længere bruges i et HP-produkt.

Hvis du ikke ønsker, at der skal være adgang til disse anonyme oplysninger, kan du gøre dem utilgængelige ved at deaktivere chippens mulighed for at indsamle brugsoplysninger om produktet.

### Sådan deaktiveres funktionen til indsamling af brugsoplysninger

1. Tryk på ikonet **Opsætning** på startskærm-billedet.  
Menuen **Opsætning** åbnes.
2. Tryk på **Præferencer**.

3. Tryk på **Patronchip-info**.
4. Tryk på **OK**.



**Bemærk!** Du genaktiverer funktionen ved at gendanne fabriksindstillingerne.



**Bemærk!** Du kan fortsætte med at bruge patronen i HP-produktet, hvis du deaktiverer hukommelseschippens mulighed for at indsamle brugsoplysninger om produkter.

## Specifikationer

Dette afsnit indeholder tekniske specifikationer for HP Photosmart. Du finder de komplette produktspecifikationer i produktets datablad på [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### Systemkrav

Software- og systemkravene findes i filen Vigtigt.

Der er oplysninger om understøttelse af fremtidige operativsystemer på HP's website til online support: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### Miljøspecifikationer

- Anbefalet driftstemperatur: 15 °C til 32 °C
- Tilladt driftstemperatur: 5 °C til 40 °C
- Fugtighed: 20% til 80% relativ luftfugtighed (ikke-kondenserende) (anbefales); Maks. 25 °C dugpunkt
- Opbevaringstemperatur: -40 °C til 60 °C
- Ved forekomst af stærke elektromagnetiske felter kan det ske, at udskrifterne fra HP Photosmart forvrænges en smule
- HP anbefaler, at der benyttes et USB-kabel på 3 m eller kortere for at minimere udefra kommende støj fra eventuelle kraftige elektromagnetiske felter

### Udskriftsspecifikationer

- Udskriftshastigheden varierer afhængigt af dokumentets kompleksitet.
- Udskrivning i panorama-størrelse
- Metode: drop-on-demand thermal inkjet
- Sprog: PCL3 GUI

### Scanningsspecifikationer

- Billededitor inkluderet
- Opløsning: Op til 1200 x 1200 ppi optisk; 19200 ppi udvidet (software)  
Der er flere oplysninger om ppi-opløsning i scannersoftware.
- Farve: 48-bit farve, 8-bit gråtoner (256 niveauer af grå)
- Maksimal scanningstørrelse fra glasset: 21,6 x 29,7 cm

### Kopispecifikationer

- Digital billedbehandling
- Det maksimale antal kopier afhænger af modellen
- Kopihastigheder afhænger af dokumentets kompleksitet og modellen
- Maksimal kopiforstørrelser går fra 200 til 400 % (afhænger af modellen)
- Maksimal kopireduktion går fra 25 til 50 % (afhænger af modellen)

### Antal sider pr. patron

Besøg [www.hp.com/go/learnaboutsupplies](http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies) for at få flere oplysninger om den forventede blækpatronkapacitet.

### Udskriftsopløsning

Der er flere oplysninger om printeropløsningen i printersoftware.

## Miljømæssigt produktovervågningsprogram

Hewlett-Packard er engageret i at levere kvalitetsprodukter på en miljømæssigt fornuftig måde. Dette produkt er designet til genbrug. Antallet af materialer er holdt på et minimum, men funktionaliteten og driftssikkerheden er stadig



i top. Forskellige materialer er designet, så de nemt kan adskilles. Låse og andre sammenføjn timer er nemme at finde, få adgang til og fjerne med almindeligt værktøj. Printerens vigtigste dele er designet, så de let kan findes, hvis de skal skilles og repareres.

Besøg HP's websted Commitment to the Environment for at få yderligere oplysninger på adressen:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html)

Dette afsnit indeholder følgende emner:

- [Øko-tip](#)
- [Papirbrug](#)
- [Plastik](#)
- [Datablade vedrørende materialesikkerhed](#)
- [Strømforbrug](#)
- [Genbrugsprogram](#)
- [HP's genbrugsprogram for inkjetforbrugsvarer](#)
- [Kemiske stoffer](#)
- [Battery disposal in the Netherlands](#)
- [Battery disposal in Taiwan](#)
- [Attention California users](#)
- [EU battery directive](#)

## Øko-tip

HP har forpligtet sig til at hjælpe kunderne med at reducere indvirkningen på miljøet. Nedenstående Øko-tip hjælper dig med at fokusere på metoder, der kan reducere indvirkningen på miljøet i forbindelse med udskrivning. Udover de specifikke funktioner i dette produkt, kan du på websitet HP Eco Solutions læse mere om HP's miljømæssige initiativer.

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/)

### Din produkts øko-funktioner

- **Energibesparende oplysninger:** Se status for produktets ENERGY STAR®-kvalifikation i [Strømforbrug](#) på side 39.
- **Genbrug af materialer:** Der er flere oplysninger om genbrug af HP-produkter på: [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## Papirbrug

Dette produkt er velegnet til at bruge genbrugspapir i overensstemmelse med DIN 19309 og EN 12281:2002.

## Plastik

Plastikdele over 25 gram er afmærket i overensstemmelse med de internationale standarder, der forbedrer muligheden for at identificere plastdele til genbrugsformål efter produktets levetid.

## Datablade vedrørende materialesikkerhed

Datablade om materialesikkerhed kan hentes på HP's websted:

[www.hp.com/go/msds](http://www.hp.com/go/msds)

## Strømforbrug

Hewlett-Packard print- og billedbehandlingsudstyr mærket med ENERGY STAR® logoet har kvalificeret sig til U.S. Environmental Protection Agency's ENERGY STAR-specifikationer for billedbehandlingsudstyr. Følgende mærke optræder på alle billedbehandlingsprodukter, der har kvalificeret sig til ENERGY STAR:



Yderligere oplysninger om ENERGY STAR i forbindelse med billedbehandlingsprodukter findes på: [www.hp.com/go/energystar](http://www.hp.com/go/energystar)

## Genbrugsprogram

HP tilbyder stadig flere varereturnerings- og genbrugsordninger i mange lande/områder, og HP samarbejder med nogle af verdens største elektroniske genbrugscentraler. HP sparer ressourcer ved at videresælge nogle af de mest populære produkter. Der er flere oplysninger om genbrug af HP-produkter på:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## HP's genbrugsprogram for inkjetforbrugsvarer

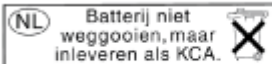
HP bestræber sig på at beskytte miljøet. HP Inkjet Supplies Recycling Program findes i mange lande/områder og gør det muligt gratis at genbruge brugte printpatroner og blækpatroner. Du kan finde yderligere oplysninger ved at besøge følgende websted:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## Kemiske stoffer

Hos HP forsyner vi vores kunder med oplysninger om kemiske stoffer i vores produkter, således at vi overholder lovkrav som fx REACH (*Europaparlamentets og Rådets forordning nr. 1907/2006*). Oplysninger om kemiske stoffer i nærværende produkt kan findes på: [www.hp.com/go/reach](http://www.hp.com/go/reach).

## Battery disposal in the Netherlands

|                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p>Batterij niet weggooien, maar inleveren als KCA.</p> | <p>Dit HP Product bevat een lithium-mangane-dioxide batterij. Deze bevindt zich op de hoofdprintplaat. Wanneer deze batterij leeg is, moet deze volgens de geldende regels worden afgevoerd.</p> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Battery disposal in Taiwan



廢電池請回收

Please recycle waste batteries.

## Attention California users

The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. For more information, go to the following Web site:

[www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate)

## EU battery directive



|            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| English    | <b>European Union Battery Directive</b><br>This product contains a battery that is used to maintain data integrity of real time clock or product settings and is designed to last the life of the product. Any attempt to service or replace this battery should be performed by a qualified service technician.                                                                                                                                                            |
| Français   | <b>Directive sur les batteries de l'Union Européenne</b><br>Ce produit contient une batterie qui permet de maintenir l'intégrité des données pour les paramètres du produit ou l'horloge en temps réel et qui a été conçue pour durer aussi longtemps que le produit. Toute tentative de réparation ou de remplacement de cette batterie doit être effectuée par un technicien qualifié.                                                                                    |
| Deutsch    | <b>Batterie-Richtlinie der Europäischen Union</b><br>Dieses Produkt enthält eine Batterie, die dazu dient, die Datenintegrität der Echtzeitehr sowie der Produkteinstellungen zu erhalten, und die für die Lebensdauer des Produkts ausreicht. Im Bedarfsfall sollte das Instandhalten bzw. Austauschen der Batterie von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.                                                                                         |
| Italiano   | <b>Direttiva dell'Unione Europea relativa alla raccolta, al trattamento e allo smaltimento di batterie e accumulatori</b><br>Questo prodotto contiene una batteria utilizzata per preservare l'integrità dei dati dell'orologio in tempo reale o delle impostazioni del prodotto e la sua durata si intende pari a quella del prodotto. Eventuali interventi di riparazione o sostituzione della batteria devono essere eseguiti da un tecnico dell'assistenza qualificato. |
| Español    | <b>Directiva sobre baterías de la Unión Europea</b><br>Este producto contiene una batería que se utiliza para conservar la integridad de los datos del reloj de tiempo real o la configuración del producto y está diseñada para durar toda la vida útil del producto. El mantenimiento o la sustitución de dicha batería deberá realizarla un técnico de mantenimiento cualificado.                                                                                        |
| Čeština    | <b>Směrnice Evropské unie pro nakládání s bateriemi</b><br>Tento výrobek obsahuje baterii, která slouží k uchování správných dat hodin reálného času nebo nastavení výrobku. Baterie je navržena tak, aby vydržela celou životnost výrobku. Jakýkoliv pokus o opravu nebo výměnu baterie by měl provést kvalifikovaný servisní technik.                                                                                                                                     |
| Dansk      | <b>EU's batteridirektiv</b><br>Produktet indeholder et batteri, som bruges til at vedligeholde dataintegriteten for realtidss- eller produktindstillinger og er beregnet til at holde i hele produktets levetid. Service på batteriet eller udskiftning bør foretages af en uddannet servicetekniker.                                                                                                                                                                       |
| Nederlands | <b>Richtlijn batterijen voor de Europese Unie</b><br>Dit product bevat een batterij die wordt gebruikt voor een juiste tijdsaanduiding van de klok en het behoud van de productinstellingen. Bovendien is deze ontworpen om gedurende de levensduur van het product mee te gaan. Het onderhoud of de vervanging van deze batterij moet door een gekwalificeerde onderhoudstechnicus worden uitgevoerd.                                                                      |
| Latvi      | <b>Euroopa Liidu aku direktiiv</b><br>Toode sisaldab akut, mida kasutatakse reaalaja kohta andmaajutuse või teiste sätete säilitamiseks. Aku on valmistatud kestma terve toote kasutajusaia. Akut tuleb hooldada või vahetada ainult kvalifitseeritud hooldustehnik.                                                                                                                                                                                                        |
| Kreeka     | <b>Euroopan unionin paristodirektiivi</b><br>Tämä laite sisältää pariston, jota käytetään reaaliaikaisen kellon laskojen ja laitteen asetusten säilyttämiseen. Pariston on suunniteltu kestävänsä laitteen koko käyttöajan ajan. Pariston mahdollinen korjaus tai vaihto on jätettävä pätevän huoltohenkilön tehtäväksi.                                                                                                                                                    |
| Ελληνικά   | <b>Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις ηλεκτρικές σήλας</b><br>Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια μπαταρία, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατήρηση της ακεραιότητας των δεδομένων ρολογιού πραγματικού χρόνου ή των ρυθμίσεων προϊόντος και έτσι σχεδιάστηκε έτσι ώστε να διαρκέσει όσο και το προϊόν. Τυχόν απόπειρες επιδιόρθωσης ή αντικατάστασης αυτής της μπαταρίας θα πρέπει να πραγματοποιούνται από κατάλληλο εκπαιδευμένο τεχνικό.                                 |
| Magyar     | <b>Az Európai unió telepek és akkumulátorok direktívája</b><br>A termék tartalmaz egy elemet, melynek feladata az, hogy biztosítsa a valós idejű óra vagy a termék beállításaival adatintegritását. Az elem úgy van tervezve, hogy végig kihasználja a termék használati idejét. Az elem bármilyen javítását vagy cseréjét csak képzett szakember végezheti el.                                                                                                             |
| Lietuvių   | <b>Europos Sąjienos baterijų direktyva</b><br>Produktas turi bateriją, kuri naudojama, kad būtų galima prižiūrėti realaus laiko laikrodžio veikimą arba gaminių nuostatas. Ji skirta veikti viso gaminio eksploatavimo laiką. Bet kokius šios baterijos aptarnavimo arba keitimo darbus turi atlikti kvalifikuotas aptarnavimo technikas.                                                                                                                                   |
| Česky      | <b>Smernica Evropské unie pre zaobchádzanie s bateriami</b><br>Tento výrobok obsahuje batériu, ktorá slúži na uchovanie správnych údajov hodin reálneho času alebo nastavení výrobku. Batéria je skonštruovaná tak, aby vydržala celú životnosť výrobku. Akýkoľvek pokus o opravu alebo výmenu batérie by mal vykonať kvalifikovaný servisný technik.                                                                                                                       |
| Polish     | <b>Direktywa Unii Europejskiej w sprawie baterii i akumulatorów</b><br>Produkt zawiera baterię wykorzystywaną do zachowania integralności danych zegara czasu rzeczywistego lub ustawień produktu, która przetrzymuje działanie produktu. Przegląd lub wymiana baterii powinny być wykonywane wyłącznie przez uprawnionego technika serwisu.                                                                                                                                |
| Português  | <b>Directiva sobre baterias da União Europeia</b><br>Este produto contém uma bateria que é usada para manter a integridade dos dados do relógio em tempo real ou das configurações do produto e é projetada para ter a mesma duração que este. Qualquer tentativa de consertar ou substituir essa bateria deve ser realizada por um técnico qualificado.                                                                                                                    |
| Portuguesa | <b>Smernica Evropske unije o baterijah in akumulatorjih</b><br>V tem izdelku je baterija, ki zagotavlja natančnost podatkov ure v realnem času ali nastavitev izdelka v celotni življenjski dobi izdelka. Kakršna koli popravila ali zamenjavo te baterije lahko izvede le pooblaščen tehnik.                                                                                                                                                                               |
| Portuguesa | <b>EU's batteridirektiv</b><br>Produkten innehåller ett batteri som används för att upprätthålla data i realtidsklockan och produktinställningarna. Batteriet ska räkna produktens hela livslängd. Endast kvalificerade servicetekniker får utföra service på batteriet och byta ut det.                                                                                                                                                                                    |
| Russian    | <b>Директива за батерии на Европейския съюз</b><br>Този продукт съдържа батерия, която се използва за поддържане на целостта на данните на часовника в реално време или настройките за продукта, създадена на издръжливост през целия живот на продукта. Сервисът или заместване на батерията трябва да се извършва от квалифициран техник.                                                                                                                                 |
| Romanian   | <b>Directiva Uniunii Europene referitoare la baterii</b><br>Acest produs conține o baterie care este utilizată pentru a menține integritatea datelor ceasului de timp real sau setărilor produsului și care este proiectată să funcționeze pe întreaga durată de viață a produsului. Orice lucrare de service sau de înlocuire a acestei baterii trebuie efectuată de un tehnician de service calificat.                                                                    |

## Indstilling af strømsparetilstand

Når du slukker HP Photosmart-produktet, går det som standard i energisparetilstand. Det sparer strøm, men det betyder også, at det kan tage længere tid end forventet at tænde produktet. Når HP Photosmart-produktet er slukket og er i energispartitilstand, vil det heller ikke kunne udføre visse automatiske vedligeholdelsesopgaver. Du kan vælge at deaktivere energisparetilstanden, hvis du jævnligt ser meddelelser på displayet vedrørende real-time clock-fejl, eller hvis du ønsker at afkorte opstartstiden.

 **Bemærk!** Denne funktion er som standard aktiveret.

#### Sådan angives tidspunktet for strømsparetilstand og sådan deaktiveres strømsparetilstanden

1. Tryk på ikonet **Opsætning** på startskærbilledet.



2. Tryk på **Præferencer**.
3. Tryk på pil ned for at rulle gennem punkterne, og tryk på **Strømbesparende tilstand**.
4. Tryk på **Efter 15 minutter**, **Efter 5 minutter** eller **Off** (Fra).

## Angivelse af Auto-sluk

Når funktionen Auto-sluk er aktiveret, slukkes printeren automatisk efter 2 timer uden aktivitet. Det er med til at spare strøm. Udskriftsjob, der kommer fra netværket, går imidlertid tabt, når printeren er slukket.

 **Bemærk!** Som standard er funktionen aktiveret, men når printeren tilsluttes netværket, deaktiveres funktionen automatisk. Herefter skal du selv aktivere den igen. Når du har aktiveret den, vil den forblive aktiveret og deaktiveres ikke automatisk af nogen hændelser.

#### Sådan aktiverer eller deaktiverer du Auto-sluk

1. Tryk på ikonet **Opsætning** på startskærbilledet.



2. Tryk på **Præferencer**.
3. Tryk på pil ned for at rulle gennem punkterne, og tryk på **Auto-sluk**.
4. Tryk på **Til** eller **Off** (Fra).

## Regulative bemærkninger

HP Photosmart opfylder krav fra regulative organer i dit land/område.

Dette afsnit indeholder følgende emner:

- [Lovpligtigt modelidentifikationsnummer](#)
- [FCC statement](#)
- [VCCI \(Class B\) compliance statement for users in Japan](#)
- [Notice to users in Japan about the power cord](#)
- [Lovgivningsmæssige oplysninger for EU](#)
- [Notice to users in Korea](#)
- [Notice to users in Germany](#)
- [Noise emission statement for Germany](#)

### Lovpligtigt modelidentifikationsnummer

Produktet er tildelt et lovpligtigt modelnummer, så det lever op til lovkrav om muligheder for identifikation. Det lovpligtige modelnummer for dette produkt er SNPRB-1101-01. Det lovpligtige modelnummer må ikke forveksles med marketingnavnet (HP Photosmart 6510 series mv.) eller produktnumrene (CQ761 mv.).

## FCC statement

### FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations  
Hewlett-Packard Company  
3000 Hanover Street  
Palo Alto, Ca 94304  
(650) 857-1501

Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## VCCI (Class B) compliance statement for users in Japan

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

## Notice to users in Japan about the power cord

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。  
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## Lovgivningsmæssige oplysninger for EU

Produkter med CE-mærkning overholder følgende EU-direktiver:

- Lavspændingsdirektivet 2006/95/EC
- EMC-direktiv 2004/108/EC
- Ecodesign Direktiv 2009/125/EC, hvor relevant

CE-mærkningen gælder kun, hvis den korrekte CE-mærkede lysnetadapter, der leveres af HP, benyttes.

Hvis produktet har telekommunikationsfunktionalitet, overholder det endvidere de essentielle krav i følgende EU-direktiv:

- R&TTE-direktiv 1999/5/EC

Overholdelse af disse direktiver indebærer overholdelse af relevante harmoniserede europæiske standarder (europæiske normer), der findes i den EU overensstemmelseserklæring, der er udstedt af HP for dette produkt eller denne produktfamilie. Det fås kun på engelsk og findes i produktets dokumentation eller på følgende webside: [www.hp.com/go/certificates](http://www.hp.com/go/certificates) (skriv produktnummeret i søgefeltet).

Overholdelse angives ved en af følgende markeringer på produktet:

|                                                                                   |                                                                                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | For ikke-telekommunikationsprodukter og for EU-harmoniserede telekommunikationsprodukter som Bluetooth® i strømklasser under 10mW. |
|  | For ikke-harmoniserede EU telekommunikationsprodukter (eventuelt med et 4-cifret tal fra bekendtgørende organ mellem CE og !).     |

Se etiketten med lovgivningsmæssige oplysninger på produktet.

Dette produkts telekommunikationsfunktionalitet må bruges i følgende EU- og EFTA-lande: Østrig, Belgien, Bulgarien, Cypern, Tjekkiet, Danmark, Estland, Finland, Frankrig, Tyskland, Grækenland, Ungarn, Island, Irland, Italien, Letland, Liechtenstein, Litauen, Luxembourg, Malta, Holland, Norge, Polen, Portugal, Rumænien, Slovakiet, Slovenien, Spanien, Sverige, Schweiz og Storbritannien.

Telefonstikket (findes ikke på alle produkter) er beregnet til tilslutning til analoge telefonnet.

#### Produkter med trådløse LAN-enheder

- Nogle lande kan have specifikke forpligtelser eller krav vedrørende driften af trådløse LAN-netværk, f.eks. kun indendørsbrug eller restriktioner på tilgængelige kanaler. Sørg for, at landeindstillingerne i det trådløse netværk er korrekt.

#### Frankrig

- Der gælder visse begrænsninger for 2,4 GHz trådløs LAN-drift af dette produkt: Dette produkt må benyttes inden døre i hele 2400 MHz til 2483,5 MHz frekvensbåndet (kanal 1 til 13). Udendørs må det kun benyttes i 2400 MHz til 2454 MHz frekvensbåndet (kanal 1 til 7). De nyeste krav findes på [www.arcep.fr](http://www.arcep.fr).

Kontakt for spørgsmål vedrørende myndighedskrav er:

Hewlett-Packard GmbH, Dept./MS: HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, TYSKLAND

## Notice to users in Korea

|                        |                                                                              |
|------------------------|------------------------------------------------------------------------------|
| B 급 기기<br>(가정용 방송통신기기) | 이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다. |
|------------------------|------------------------------------------------------------------------------|

## Notice to users in Germany

### GS-Erklärung (Deutschland)

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

## Noise emission statement for Germany

### Geräuschemission

LpA < 70 dB am Arbeitsplatz im Normalbetrieb nach DIN 45635 T. 19

## Lovgivningsmæssige bestemmelser for trådløs

Dette afsnit indeholder følgende lovgivningsmæssige oplysninger vedrørende trådløse produkter:

- [Exposure to radio frequency radiation](#)
- [Notice to users in Brazil](#)
- [Notice to users in Canada](#)
- [European Union regulatory notice](#)
- [Notice to users in Taiwan](#)

## Exposure to radio frequency radiation

### Exposure to radio frequency radiation



**Caution** The radiated output power of this device is far below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized. This product and any attached external antenna, if supported, shall be placed in such a manner to minimize the potential for human contact during normal operation. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20 cm (8 inches) during normal operation.

## Notice to users in Brazil

### Aviso aos usuários no Brasil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário. (Res. ANATEL 282/2001).

## Notice to users in Canada

### Notice to users in Canada/Note à l'attention des utilisateurs canadiens

For Indoor Use. This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from the digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications. The internal wireless radio complies with RSS 210 and RSS GEN of Industry Canada.

Utiliser à l'intérieur. Le présent appareil numérique n'émet pas de bruit radioélectrique dépassant les limites applicables aux appareils numériques de la classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada. Le composant RF interne est conforme à la norme RSS-210 and RSS GEN d'Industrie Canada.



## European Union regulatory notice

### Products with 2.4-GHz wireless LAN devices

#### France

L'utilisation de cet équipement (2.4 GHz Wireless LAN) est soumise a certaines restrictions: Cet équipement peut être utilisé à l'intérieur d'un bâtiment en utilisant toutes les fréquences de 2400 à 2483.5 MHz (Chaîne 1-13). Pour une utilisation en environnement extérieur, vous devez utiliser les fréquences comprises entre 2400-2454 MHz (Chaîne 1-9). Pour les dernières restrictions, voir <http://www.arcep.fr>

#### Italia

E' necessaria una concessione ministeriale anche per l'uso del prodotto. Verifici per favore con il proprio distributore o direttamente presso la Direzione Generale Pianificazione e Gestione Frequenze.

## Notice to users in Taiwan

### 低功率電波輻射性電機管理辦法

#### 第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更設計之特性及功能。

#### 第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫藥用電波輻射性電機設備之干擾。



# Indeks

## E

efter supportperioden 36

## G

garanti 36

genbrug

blækpatroner 40

grænsefladekort 29, 30

## K

knapper, kontrolpanel 7

kontrolpanel

funktioner 7

knapper 7

kopi

specifikationer 38

kundesupport

garanti 36

## L

lovgivningsmæssige bestemmelser

regulativt modelidentifikations-  
nummer 42

## M

miljø

Miljømæssigt produktovervågnings-  
program 38

miljøspecifikationer 38

## N

netværk

grænsefladekort 29, 30

## P

periode med telefonisk support

supportperiode 35

## R

regulative bemærkninger

trådløs, bestemmelser 45

## S

scanne

scanningsspecifikationer 38

systemkrav 38

## T

tekniske oplysninger

kopispecifikationer 38

miljøspecifikationer 38

scanningsspecifikationer 38

systemkrav 38

udskriftsspecifikationer 38

telefonsupport 35

## U

udskrive

specifikationer 38

